

區老八十學國畫

牽牛不牽牽喇叭

克城援心慈善機構 Helping Heart Inc. 照顧華裔老人不遺餘力,繼春節、端節歡宴克城耆老之後,日前知道亞洲行動協會舉辦老人免費國畫班後,就主動與有意學水墨畫的老人以及亞洲行動協會水墨畫朱老師聯絡,提供了老人學

不知道牽牛花和大紅花有什麼不同,更別說牽牛花和朱槿之間,那一種是木本,那一種是草本了。但是,畫出來的卻是婀娜多姿,豔色逼人,讓老人們不由自主的感嘆自己的天才,感嘆自己和水墨畫的結緣怎麼那麼慢!真的是「恨不相逢未老時」。



學畫時,有人用色很省,有人運筆過儉,朱老師都會說:「畫吧!畫吧!放心的畫,紙張有人提供,顏料有人提供,畫筆有人提供,有什麼不放心的?只要抓住想像就放心大膽的畫!」

就這樣,克城華裔耆老,再一次得以賞心悅目,再一次得以肯定自己,當然,也再一次的銘感援心慈善機構 Helping Heart Inc. 的體貼和亞洲行動協會的熱心。

畫所需的畫具、顏料、紙張,更貴重的是每人一本畫冊。

參加水墨畫班的老人表示:參加了這個畫班,讓自己的人生有了另一層意義,想不到自己今生得以從容優游於山水雲彩、草木蟲魚鳥獸之間,更想不到自己今生也可以化身為蝶,飛翔於花蕊糾纏叢中,聞嗅到馨人欲醉的沙石香氣。

畫葡萄時,有的葡萄大如瓜果,有的葡萄小如珍珠,有人畫成蝸牛殼,有人畫成火燒山,大家笑成一團。朱老師卻說:「很好!很好!才第一次提筆,都有個樣兒,不錯!不錯!」

「牽牛不牽牛,偏要牽什麼喇叭花,不是找麻煩嗎?」一面畫著,一面嘀咕著的老人們,有的從來



朱老師的教學深得這一群既頑固又天真的老人們底喜歡和讚賞,可惜的是,這一期的教學在六月二十三日要上最後一課,後會是否有期,尚在未定之天。

北京六一中學校長王涵的感謝信



女士/先生 敬啟:

我是北京市六一中學校長王涵,此次訪美期間,受到各界人士盛情款待,有機會與各位暢叙友情,至感榮幸和快慰。現我本人已回到北京,公務繁忙,不能一一答謝,先寫此信以表達我最誠摯的心意!

此次訪美,受到美國俄亥俄州和大克里夫蘭地區各有關行政官員,大克里夫蘭地區教育當局、各主要校區和著名中學,旅美各界華人華僑、各主要華人組織,美國當地電視台、電台、報紙記者的盛情款待,其中特別是美國駐華大使 MICHAEL B. REGAN 先生、大克里夫蘭地區市長約克遜先生和有關市政官員,美國國際商務公司董事長嚴元泰先生,大律師黃唯女士, SOLON 學區教育局長, HB 學校和 US 學校各位校長,美國克利夫蘭當代中國文化協會各位理事、安良工商會、美華協會等各主要華人組織領袖,亞洲電台、《伊利華報》等媒體負責人,對於你們為推動和發展美中兩國教育文化交流所作的大量工作和

辛勤努力,謹致以我最崇高的敬意和深深的感謝!

美國是世界上最發達的國家,中國是世界上最大的發展中國家,中美兩國通過教育與文化的交流達成相互之間的瞭解與信任,能夠為創造一個和平、美好和繁榮的新世界奠定堅實的精神基礎,我相信,這種理想能夠為越來越多的人們所瞭解和接受,能夠在這個世界生根、開花並最終結出豐碩的果實,這正是我們今天的努力的價值所在。

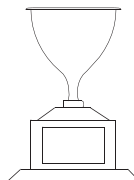
在今後的歲月中,我和我的同事們將繼續堅定這一信念,為促進中美兩國教育交流與合作不懈努力。

再次向各位表達我最美好的感情和祝願!

北京六一教育發展集團董事長
北京市六一中學校長
王涵

通訊地址:

1000036
北京市海澱區定慧西里 17 號
北京市六一中學
TEL:86-10-88123780
FAX:86-10-88123782
E-MAIL:wanghan212@263.net



中國文化夏令營

張虹



男學生在學習打太極拳

當代中文學校今夏與中國北京市六一中學合辦了第一期中國文化夏令營,從六月十二日起到七月十四日,一共五周。為了方便許多雙職工父母,我們從早上七點三十分開始到晚上六點三十分結束。我們開設了許多課程,早上八點三十分開始上課,我們上午有中文課—中國經典文學,古典詩歌,歷史故事等,數學課—着重速算,文字應用題等,民間手工課—中國結,剪紙,民間繪畫等,下午有民間舞蹈—新疆舞蹈,蒙古族舞蹈等,太極操,民樂賞析—古琴,古箏,二胡等古典民樂欣賞,游泳和體育課—籃球,排球,乒乓球等。我們這裏有許多優秀的

教師,其中有兩位來自於中國北京市六一中學的兩位有能力有才華的教師,她們把中國的魂帶到了這異國的土地上,把中國的悠久的歷史文化精美的民間工藝帶到了美國,帶給了我們的孩子們。我們已經圓滿結束了第一周的活動。孩子們帶著歡樂與收穫又迎來他們第二周的活動。

兩位從中國來的教師在來美之前費盡了苦心搜積了大量的寶貴資料,帶給了這裏的親人和孩子們。課堂上歡歌笑語,教師們耐心盡心的教,孩子們認真努力的學。那動人的歌聲,優美的舞姿,夾夾着教師們辛勤的汗水和孩子們的歡歌笑語度過着每一天。



女學生在學習舞蹈

黃唯律師事務所

Margaret W. Wong & Associate Co., L.P.A. Attorneys At Law

國家利益豁免,杰出人才,教授及研究人員移民, J1 回國豁免,勞工綠卡, L1 跨國經理,投資移民, B, F, H, R, O, V 簽證,親屬移民,入籍,廚師,管家,技工等均可申請綠卡,政治庇護,遞解出境,監獄保釋上訴,出庭至聯邦巡迴法庭
★ 庇護獲準者不需等排期,立即可申請綠卡★



黃唯律師 Margaret W. Wong

本公司提供英語、國語、粵語、俄語、西班牙語、羅馬尼亞語、匈牙利語、德語、日語等語種服務

**Cleveland 總公司地址: MWW Center
3150 Chester Ave., Cleveland, Ohio 44114**

總機電話: 216-566-9908, 中文: 216-579-0187

傳真: 216-566-1125

E-mail: ying@imwong.com

http://www.imwong.com.

Columbus 分公司地址: 470 Olde Worthington Rd., Suite 200 Westerville, Ohio 43082

預約電話: 614-221-8892, 傳真: 614-410-6899

Detroit 分公司地址: 11201 Connor Ave., Detroit, MI 48213

預約電話: 313-527-9989

廣播電臺 FM 88.7 可聽到「華心」的中文廣播節目

即日起每星期日晚上 7 點至 8 點在 FM88.7, 可以收聽到以中文發聲的廣播節目!!



小朋友們在中文廣播節目「華心」(Chinese Sweetheart)錄音室中錄音。

節目將由克利夫蘭中文書院製作,以國語(普通話)發音。節目的收聽對象鎖定各年齡層華人,音樂部分將以中文經典流行歌曲、校園民歌及歷久彌新的懷念老歌為主軸,節目中亦將穿插華人心情點滴、人生傳語、醫藥常識及生活小常識等內容,並推出「每月人物專訪」單元,邀請克城在地的專業人士,分享生活經驗及成功之道。

有關節目建議或意見,可直接與 Mark Krieger (216)397-1682 聯絡,或 e-mail 至 chineseheart@wjcu.org. 亦可上網站 www.wjcu.org 收聽現場轉播或至中文書院網站 www.chineseacademyofcleveland.org 選聽您喜愛的單元。

門盈喜氣喜盈門

樂口福燒腊飯店 New Wong's B.B.Q. Restaurant

港式燒腊 承接金豬 游水海鮮 精美點心 早午茶市 粥粉飯麵 晚飯宵夜 經濟小菜 堂食外賣 一律歡迎

3211 Payne Avenue, Cleveland, Ohio 44114
TEL.: 216-696-3811

樂口福歡迎各位光臨!

邀親會友合鄉情